

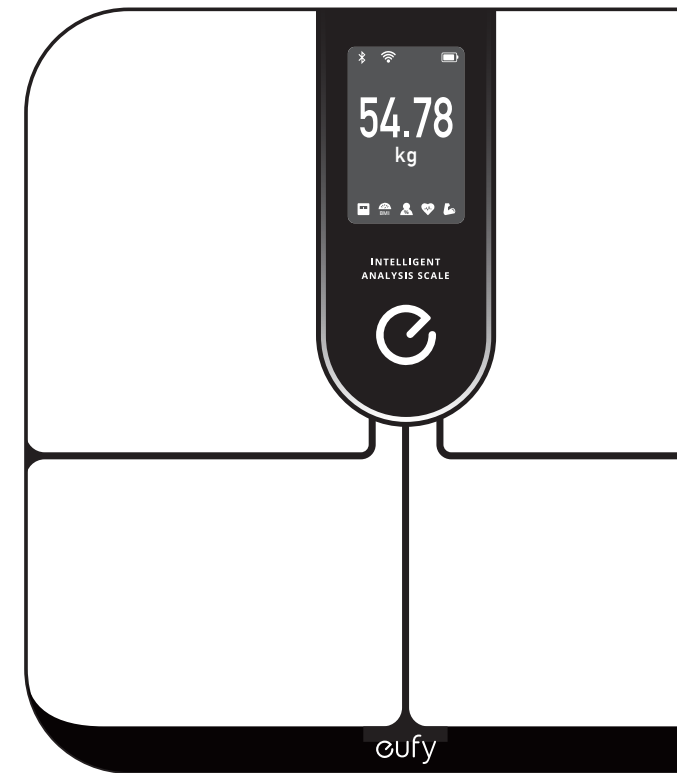


For FAQs and more information, please visit:
www.eufylife.com

T9150 5100500XXXX V01



Smart Scale P3 Owner's Manual



English	01
لَعَرَبِيَّة	12

Table of Contents

01	Important Safety Instructions	09	Maintenance
05	What's in the Box	09	Troubleshooting
06	Inserting the Batteries		When Measuring
06	Selecting the Measuring Unit	10	Specifications
07	Installing the EufyLife App and Pairing	11	Customer Service
08	Starting a Measurement		
08	Weight-Only Measurement		
08	Data Service		
	Third Party Services		
	Data Export		

Thank you for purchasing Smart Scale P3. Carefully read all the instructions below before using this device, and keep this manual for future reference.

Important Safety Instructions

- This device is powered by 4 AAA batteries. Do not attempt to recharge non-rechargeable batteries as this can cause the batteries to leak or explode.
- Do not mix and use different types of batteries together, e.g. lithium-ion (Li-ion) and nickel-metal hydride (NiMH) batteries.
- Do not mix new and used batteries.
- If the device is not used for an extended period of time, remove the batteries before storing the device in a cool and dry place.
- This device can be used by children aged from 8 years and above, and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of this appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children should not play with this appliance. Cleaning and user maintenance should not be carried out by children without supervision.
- Used batteries should be placed in a sealed

plastic bag and disposed of safely according to local environmental regulations.

- Read all instructions before using the device. Keep the manual for future reference.
- Only use the device as described in this user manual. Any misuse may result in electric shocks, burns, fires, or cause other unexpected hazards.
- Be aware that this device is designed for individuals to measure their weight and to monitor their body composition. Any information provided by this device is in no way meant to treat, cure, or prevent diseases or illnesses from happening.
- DO NOT use this device if you are pregnant or if you suspect you may be pregnant. The effects of this device on a fetus are unknown and untested.
- DO NOT use this device if you use a wearable or implanted electronic device such as a defibrillator or pacemaker.
- This device should not be used by individuals who are acutely or chronically ill, suffering from diseases or taking medications that can affect

water levels. The accuracy of the readings for these individuals has not been verified. Specific medical advice should be obtained from a physician.

- The device is equipped with a data transmission function that emits electromagnetic energy. Portable Radio Frequency (RF) communications equipment (including peripherals such as antenna cables and external antennas) should not be used within 30 cm (12 inches) of the device, otherwise, performance may be affected.
- Do not modify this device.
- Do not expose this device to extreme temperatures, direct sunlight, moisture, or corrosive environments.
- To prevent slipping, do not step on the device after bathing or showering.
- This device should not be used when it is adjacent to or stacked on top of another device because it could cause the device to operate improperly. If such use is necessary, this device and the other device should be observed to verify that they are operating normally.

- If the batteries start to leak, put on your gloves and remove the leaking batteries from the battery compartment immediately. Place them in a clear plastic bag and recycle. If you don't wear gloves, you should wash your hands thoroughly with soap afterwards. In case of accidental contact with eyes, seek medical attention immediately.

Usage Tips:

- To ensure user profile accuracy, follow the instructions below when you start measurements:
- Place the scale on a flat, hard surface. Soft surfaces such as carpeting will affect the performance of the scale.
- Step on the platform with bare feet. Stand still until the measurement is complete.
- For the most consistent measurements, weigh yourself at the same time of day and location.
- Make sure your user profile (including birth date, gender, height, etc.) is accurate. Entering inaccurate information will affect the accuracy of the scale's measurements.
- Avoid weighing yourself immediately after

strenuous exercise, sitting in the sauna, taking a bath, or drinking and eating.

- The condition of the skin on the bottom of your feet can affect the measurement. The natural effects of aging or activity can harden the skin. Take your reading with clean, slightly damp feet for optimal accuracy.
- Body fat percentage estimates will vary with the amount of water in the body, and can be affected by dehydration or overhydration due to factors such as alcohol consumption, menstruation, illness, intense exercise, etc.
- Considering the vast individual differences among children under the age of 16, the measurement of body fat or other body composition measurements may be less accurate. Their weight-only measurements will remain accurate.
- This scale is not intended for use by professional athletes.

Trademark Notice

- Apple, App Store and the Apple logo are trademarks of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries.
- Google Play, Google Home, Google Fit and the Google Play logo are trademarks of Google Inc.
- Fitbit is a registered trademark of Fitbit, Inc. in the U.S. and other countries.

Notice



This symbol on the device or its packaging indicates:
Do not dispose of electrical appliances as unsorted municipal waste; use separate collection facilities. Contact your local authority for information regarding the collection systems available. If electrical appliances are disposed of in landfills or dumps, hazardous substances can leak into the groundwater and get into the food chain, which are damaging to health and well-being. When replacing old appliances with new ones, the retailer is legally obliged to take back your old appliance for disposal at least free of charge.

FCC Statement

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Warning: Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation.

This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures: (1) Reorient or relocate the receiving antenna. (2) Increase the separation between the equipment and receiver. (3) Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected. (4) Consult the dealer or an experienced radio / TV technician for help.

The following importer is the responsible party (for FCC matters only).

Company Name: POWER MOBILE LIFE, LLC
Address: 400 108th Ave NE Ste 400, Bellevue, WA 98004-5541
Telephone: +1 (800) 994 3056

ISED Compliance Statement

This device contains licence-exempt transmitter(s)/receiver(s) that comply with Innovation, Science and Economic Development Canada's licence-exempt RSS(s). Operation is subject to the following two conditions:

1. This device may not cause interference.
2. This device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

Declaration of Conformity

This product complies with the radio interference requirements of the European Community. Hereby, Anker Innovations Limited declares that the radio equipment type T9150 is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following website: <https://support.eufy.com/s/article/Recommend?type=Download>

GB Declaration of Conformity

Hereby, Anker Innovations Limited declares that the product type T9150 is in compliance with Radio Equipment Regulations 2017 and The Restriction of the Use of Certain Hazardous Substances in Electrical and Electronic Equipment Regulations 2012. The full text of the GB declaration of conformity is available at the following website: <https://support.eufy.com/s/article/Recommend?type=Download>

The following importer is the responsible party (contract for EU and UK matters)

Anker Technology (UK) Limited, GNR8, 49 Clarendon Road, Watford, Hertfordshire, WD17 1HP, United Kingdom

Anker Innovations Deutschland GmbH
Georg-Muche-Strasse 3, 80807 Munich, Germany

Anker Innovations Limited

Room 1318-19, Hollywood Plaza, 610 Nathan Road, Mongkok, Kowloon, Hong Kong

Australia WARRANTY

This document details the terms and conditions of the warranty provided with this product. Please disregard any other representations contained on this product's packaging or provided with this product, which constitute or appear to constitute a warranty.

This warranty is offered by Anker Innovations Limited, Room 1318-19, Hollywood Plaza, 610 Nathan Road, Mongkok, Kowloon, Hong Kong, customer service support number (US) +1 (800) 988 7973 Mon-Fri 9:00am - 5:00pm (PT), (UK) +44 (0) 1604 936200 Mon-Fri 6:00 - 11:00 (GMT) and customer service email address support@anker.com.

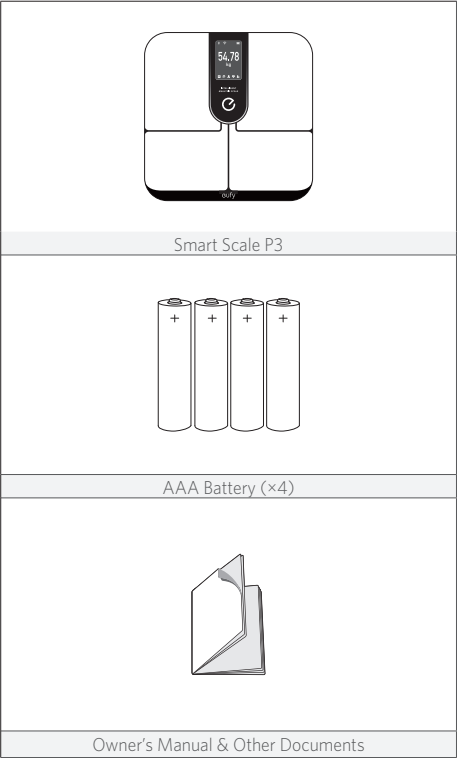
Subject to the exclusions and limitations set out below, we warrant to you that if you purchase a product directly from us, or, from any of our authorized resellers, that it will not contain defects which are a result of faulty manufacturer workmanship or materials. This warranty subsists for 18 months from the date of purchase.

Subject to any rights you have under the Australian Consumer Law, we will not be liable for defects which are a result of damage or loss caused by factors beyond our control, any product which has not been maintained according to any care or maintenance instructions provided with the product, any alterations to a product which are not performed by us, or damage or defects caused to the product due to unusual or non-recommended use. We will not be liable for any special, indirect, consequential or economic loss or damage or loss of profits whatsoever suffered by you or any other person resulting from any act or omission by us. Our total liability in respect of this Warranty against Defects is limited to the replacement of the goods.

Any claim made under this warranty must be made by returning the defective goods to us, at your expense. Please provide details of the defect and evidence of purchase to support@anker.com and we will provide instructions on how to obtain a replacement. If you do not have Internet access please telephone us for further instructions.

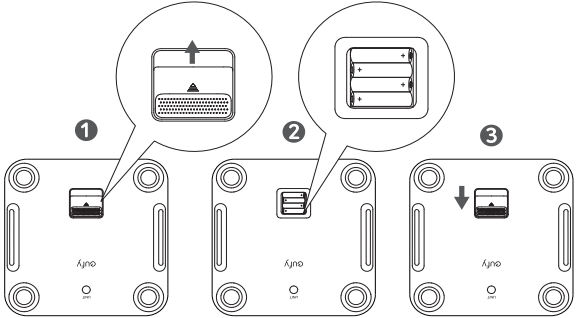
This Warranty against Defects is provided in addition to other rights and remedies that you may have at law. Our goods come with guarantees that cannot be excluded under the Australian Consumer Law. You are entitled to a replacement or refund for a major failure and for compensation for any reasonably foreseeable loss or damage. You are also entitled to have the goods repaired or replaced if the goods fail to be of acceptable quality and the failure does not amount to a major failure.

What's in the Box



Inserting the Batteries

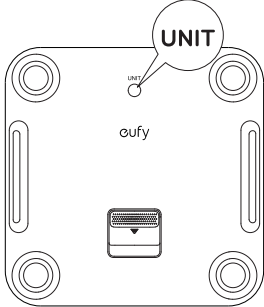
- 1 Turn the scale over and place it on a flat surface.
- 2 Slide up to open the battery compartment door and insert 4 AAA batteries. Make sure the positive and negative ends are facing the correct polarity directions marked in the battery compartment.
- 3 Slide down to close the battery compartment door. Make sure the battery compartment door is fixed in place.



- **Low Battery**
 - will appear on the TFT display when battery is low. Replace all batteries at the same time. Do not mix new and used batteries.
 - When not measuring, the TFT display will turn off automatically after being idle for 10 seconds.

Selecting the Measuring Unit

- 1 Press the UNIT button at the bottom of the scale to cycle through and select the measuring unit: lb (pound) / kg (kilogram) / st (stone).

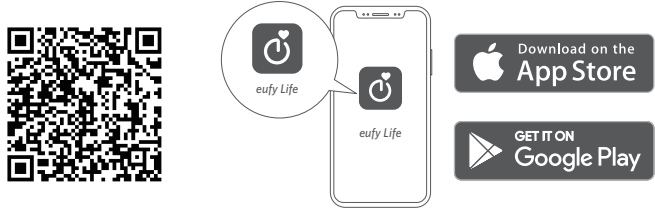


- To restore factory settings, press and hold the UNIT button for 10 seconds.

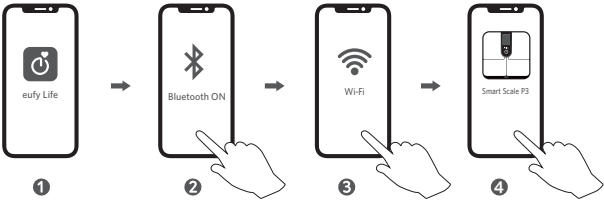
- 2 The measuring unit can be selected and saved within the EufyLife app. Open the EufyLife app and select the weight unit in the **Device Settings** menu.

Installing the EufyLife App and Pairing

- 1 Download the EufyLife app from the App Store (iOS devices) or Google Play (Android devices).



- 2 Enable Bluetooth and Wi-Fi on your smartphone.
- 3 Open the EufyLife app and create a user account. Please enter accurate information in your user profile.
- 4 Select **Add Device** on the **Me** page. Follow the in-app instructions to add the Smart Scale P3.



*Only with 2.4GHz Wi-Fi connection

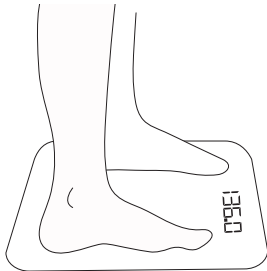
- 5 Open the EufyLife app and follow the on-screen instructions to pair the scale with your device.
Once paired, the app and scale will automatically connect the next time the app is opened.

	Status Icon	Indicates
	Flashing	Pairing
	Solid	Connected
	Off	Not connected
	Flashing slowly	Ready for connecting
	Flashing quickly	Connecting
	Solid	Connected

- This scale is compatible with devices running on iOS 11.0 and above versions or Android 6.0 and above versions.
- To complete the setup, you need to allow the EufyLife app to use your location.
- Do not pair the scale from your smartphone's Bluetooth menu. Use the EufyLife app to pair the scale with your smartphone.

Starting a Measurement

- 1 Place the scale on a hard and flat surface.
- 2 When measuring for the first time, please make sure you have selected your user profile.
- 3 Step barefoot onto the scale.
 - An analysis of your weight and your body's composition will begin automatically.
 - After measuring, your weight and other available information will be shown on the scale's screen display. You can find your detailed body composition analysis within the EufyLife app.



- Step barefoot onto the scale. Stand still until the measurement is complete.
- The scale can automatically recognize users based on their previous stats.
- If the current user is not recognized, simply tap your feet to rotate between users.

Weight-Only Measurement

This scale can also be used as a conventional weight-reading scale.

- 1 Open the EufyLife app and tap **Device Settings**, then select **Simple Mode**.
- 2 Step on the scale to measure your current weight.

Data Service

Third Party Services

EufyLife App supports three third-party data service software: Apple Health, Google Fit, and Fitbit. You can open EufyLife App and find **Third Party Services** on your **Me** page to synchronize data.

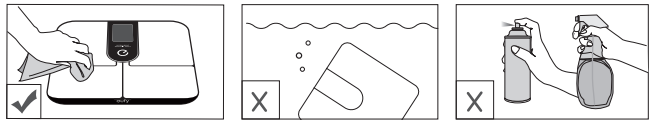
Note: Only data of registered accounts can be synchronized. Data of family members will not be synchronized.

Data Export

EufyLife APP supports exporting of your data. You can open EufyLife App and find **Privacy and Data - Export All Data** on your **Me** page to export data.

Maintenance

Regularly clean the scale with a dry or slightly dampened soft cloth.



- Never wash the scale with water or immerse it in water.
- Never use detergents to clean the scale as this may cause it to malfunction or discolor.

Troubleshooting

Error Display	Description	Solution
	Overload. The device will turn off.	Stop using the scale for measurement.
	Low battery. The device will turn off.	Replace all batteries at the same time.
	Wi-Fi setup failure.	• Open the EufyLife app and follow the on-screen instructions to reconnect the scale with your device. • Move the scale to a place near your router before Wi-Fi setup. • Press and hold the UNIT button for 10 seconds to restore factory settings, then restart the Wi-Fi connection.
	Upgrade failed.	Open the EufyLife app and tap Device Settings , and then select Firmware Upgrade .

When Measuring

Issue	Cause	Solution
Abnormal measurement results: • Too high • Too low • Large difference between two consecutive measurements	Incorrect posture.	Step onto the scale barefoot and stand still.
	Inaccurate user profile.	Make sure the user profile is accurate.
	Device is placed on soft carpeting or uneven surface.	Place the device on a hard and flat surface.
TFT display does not turn on after stepping onto the scale.	Batteries not installed.	Install 4 new AAA batteries.
	Batteries are worn.	Replace all batteries at the same time.

Issue	Cause	Solution
Scale does not proceed to body composition analysis.	Taking a measurement while wearing shoes or socks.	Stand barefoot on the scale.
	Currently using the weight-only measuring mode in the EufyLife app.	Change the measuring mode in the EufyLife app.
	Incorrect posture.	Step onto the scale barefoot and stand still.
	Inaccurate user profile.	Make sure the user profile is accurate.

Specifications

Model	T9150
Power	6V (4× AAA batteries)
TFT Display	3.5 inch (320x 480pixel)
Measurement Units	Pound / Kilogram / Stone

Unit Increments	0.1lb / 0.05kg
Body Fat Unit Increments	0.1%
Body Water Unit Increments	0.1%
Muscle Mass Unit Increments	0.1kg
Measurement Range	3kg - 200kg / 6.6lb - 440lb / 0st:6.6lb - 31st:7lb
Activation Weight	5kg
Working Environment	Temperature: 10°C - 40°C / 50°F - 104°F Humidity: 20% - 90% RH
Storage Environment	Temperature: -10°C - 50°C / 14°F - 122°F Humidity: ≤90% RH
Operating Frequency Range	2400MHz - 2500MHz
Transmitted Power	Wi-Fi: 18 dBm Bluetooth: 4 dBm
Bluetooth Version	5.0
Wi-Fi Version	2.4G

Customer Service

For tutorial videos, FAQs, manuals, and more information, please visit:
support.eufylife.com.

Contact Us

✉ support@eufylife.com

… www.eufylife.com

☎ (US/CA) +1 (800) 994 3056
(UK) +44 (0) 1604 936200
(DE) +49 (0) 69 9579 7960
(日本) +81 03 4455 7823

For more support phone numbers,
please visit:
[https://support.eufylife.com/s/
phonecontactus](https://support.eufylife.com/s/phonecontactus)
Or scan the QR code below:



For tutorial videos, FAQs, manuals, and
more information, please visit:
<https://support.eufylife.com>
Or scan the QR code below:



f @EufyOfficial t @EufyOfficial @EufyOfficial @EufyOfficial

جدول المحتويات

تعليمات السلامة المهمة	13	الصيانة	20
محتويات العبوة	17	استكشاف الأخطاء وإصلاحها	21
لإدخال البطاريات	17	عند القياس	
اختيار وحدة القياس	18	المواصفات	22
تنزيل تطبيق EufyLife والاقتران	18	خدمة العملاء	23
بدء القياس	19		
قياس الوزن فقط	20		
خدمة البيانات	20		
خدمات الجهات الخارجية			
تصدير البيانات			

شكرًا لشراكتك Smart Scale P3. اقرأ كل التعليمات أدناه بعناية قبل استخدام هذا الجهاز، واحتفظ بهذا الدليل للرجوع إليه مستقبلاً.

تعليمات السلامة الهامة

- يعمل هذا الجهاز باستخدام 4 بطاريات من نوع AAA. لا تحاول إعادة شحن البطاريات غير القابلة لإعادة الشحن حيث قد يؤدي ذلك إلى ثقب البطاريات، أو انفجارها.
- لا تجمع بين نوعين مختلفين من البطاريات، على سبيل المثال بطاريات الليثيوم أيون (Li-ion) وبطاريات بطارية النيكل وهيدريد فلز (NiMH).
- تجنب مزج البطاريات الجديدة والمستعملة.
- في حالة عدم استخدام الجهاز لفترة طويلة من الوقت، يوصى بإزالة البطاريات قبل تخزين الجهاز في مكان بارد وجاف.
- لا يجب استخدام هذا الجهاز من قبل الأطفال الذين تتراوح أعمارهم بين 8 سنوات وما فوق أو الأشخاص الذين يعانون من ضعف القدرات الجسدية أو الحسية أو العقلية أو نقص الخبرة والمعرفة ما لم يتم الإشراف عليهم أو توجيههم فيما يتعلق باستخدام الجهاز بطريقة آمنة وما لم يفهموا المخاطر التي تنطوي على ذلك. يتعين مراقبة الأطفال لضمان عدم عبثهم بالجهاز. يجب ألا يقوم الأطفال بتنظيف وصيانة المستخدم دون إشراف.
- ينبغي وضع البطاريات المستعملة في كيس بلاستيكي مُحكم الغلق والتخلص منها بأمان وفقاً للتنظيمات البيئية المحلية.

- اقرأ كل التعليمات قبل استخدام الجهاز. احتفظ بالدليل للرجوع إليه مُستقبلاً.
- استخدم فقط الجهاز كما هو موصوف في دليل المستخدم هذا. قد يؤدي أي سوء استخدام إلى حدوث صدمات كهربائية أو حروق أو حريق أو التسبب في مخاطر أخرى غير متوقعة.
- كن على دراية بأن هذا الجهاز مُصمم للأفراد لقياس أوزانهم ومراقبة تكوين أجسامهم. لا تهدف المعلومات المُقدمة بواسطة هذا الجهاز، بأي حال من الأحوال، إلى علاج الأوبئة، أو الأمراض، أو شفاؤها، أو منع حدوثها.
- لا يجب استخدام هذا الجهاز في حالات الحمل، أو الشك في حدوث الحمل. آثار هذا الجهاز على الجنين غير معروفة وغير مُختبرة.
- لا يجب استخدام هذا الجهاز في حالة ارتداء، أو زرع الأجهزة الإلكترونية مثل مزيل الرجفان، أو جهاز تنظيم ضربات القلب.
- يُمنع استخدام هذا الجهاز بواسطة الأفراد الذين يعانون من أمراض حادة، أو مزمنة، أو يتناولون أدوية قد تؤثر على مستويات المياه بالجسم. لم يتم التحقق من دقة القراءة لهؤلاء الأفراد. يجب الحصول على نصيحة طبية مُحددة من الطبيب.
- الجهاز مزود بوظيفة نقل البيانات التي يتم إرسالها عن طريق الطاقة الكهرومغناطيسية. لا يجب استخدام جهاز الاتصال عن طريق التردد اللاسلكي المحمول (شاملاً الملحقات مثل كابلات

- الهواء والهواء الخارجي) في محيط 30 سم (12 بوصة) من الجهاز، عدا ذلك، قد يتأثر الأداء.
- لا تقم بتغيير هذا الجهاز.
- لا تُعرض هذا الجهاز إلى الحرارة العالية، أو أشعة الشمس المباشرة، أو الرطوبة، أو عوامل البيئة المُسببة للتآكل.
- لتجنب الانزلاق، لا تصعد على الجهاز بعد الاغتسال أو الاستحمام.
- لا يجب استخدام هذا الجهاز عند مجاورته، أو تكديسه فوق جهاز آخر لأن ذلك قد يتسبب في تشغيله بشكل غير صحيح. إذا كان هذا الاستخدام ضرورياً؛ فيجب ملاحظة هذا الجهاز والأجهزة الأخرى للتأكد من أنهم يعملون بشكل طبيعي.
- في حالة حدوث تسريب من البطاريات، فارتد قفازاتك وأزل البطاريات ذات التسريب من مكان البطارية على الفور. وضعها في كيس بلاستيكي شفاف لإعادة تدويرها. إذا لم تكن ترتدي قفازات، يجب غسل يديك جيداً بالصابون بعدها. وفي حالة ملامسة العين من دون قصد، فاطلب العناية الطبية على الفور.
- تلميحات الاستخدام:
- لضمان دقة ملف تعريف المستخدم، اتبع الإرشادات أدناه عند بدء عمليات القياس:

- قم بوضع الميزان على سطح مستوٍ وصلب. تؤثر الأسطح الناعمة، مثل السجاد، على أداء الميزان.
- اصعد فوق القاعدة بأرجل حافية. قف ثابتاً حتى اكتمال القياس.
- لقياس أكثر اتساقاً، قم بوزن نفسك كل يوم في نفس الوقت، والموقع.
- احرص على أن يتسم ملف تعريف المستخدم الخاص بك (بما في ذلك تاريخ الميلاد والجنس والطول وما إلى ذلك) بالدقة. سيؤثر إدخال معلومات غير دقيقة على دقة قياسات الميزان.
- تجنب وزن نفسك مباشرة بعد التمرين الشاق، أو الجلوس في حمام البخار، أو الاستحمام، أو الأكل ، أو الشرب.
- قد تؤثر حالة الجلد في أسفل قدميك على القياس. يمكن للتأثيرات الطبيعية للشبوخة أو النشاط أن تجعل الجلد قاسياً. خذ القراءة بأقدام نظيفة ورطبة قليلاً للحصول على الدقة المثلى.
- تختلف تقديرات نسبة الدهون في الجسم باختلاف كمية الماء في الجسم، ويمكن أن تتأثر بالجفاف أو فقدان سوائل الجسم بشكل مفرط بسبب عوامل مثل تناول الكحول ، والحيز ، والمرض ، وممارسة التمارين الرياضية المكثفة ، وما إلى ذلك.
- بالنظر إلى الفروق الفردية الشاسعة بين الأطفال دون سن 16 عاماً ، قد يكون قياس دهون الجسم أو قياسات تكوين الجسم الأخرى أقل دقة. سيظل قياس الوزن فقط دقيقاً.

- هذا الميزان غير مخصص للاستخدام من قبل الرياضيين المحترفين.

إشعار العلامة التجارية

- تُعد Apple وApp Store وShعار Apple علامات تجارية مملوكة لصالح شركة Apple Inc.، ومسجلة في الولايات المتحدة وبلدان أخرى.

- تُعد Google Play وGoogle Home وGoogle Fit وشعار Google Play علامات تجارية مملوكة لشركة Google Inc.

- تُعد Fitbit علامة تجارية مسجلة لصالح شركة Fitbit، Inc. في الولايات المتحدة وبلدان أخرى.

إشعار



يشير هذا الرمز الموجود على الجهاز أو غلافه إلى ما يلي:

لا تتخلص من الأجهزة الكهربائية كنفائيات بلدية غير مفروزة، بل ضعها في حاويات تجمع نفايات منفصلة.وتواصل مع السلطة المحلية لديك لمعرفة أنظمة التجميع المتوفرة. قد يؤدي التخلص من الأجهزة الكهربائية في مكبات أو مدافن النفايات، إلى تسرب مواد خطيرة إلى المياه الجوفية وتداخلها بالسلسلة الغذائية، الأمر الذي يلحق ضررًا بصحتك وسلامتك.وعند استبدال الأجهزة القديمة بأجهزة جديدة، يكون بائع التجزئة ملزمًا قانونيًا باسترداد جهازك القديم مجانًا على الأقل ليتم التخلص منه على النحو الصحيح.

بيان لجنة الاتصالات الفيدرالية

يتوافق هذا الجهاز مع الفقرة رقم 15 من قواعد لجنة الاتصالات الفيدرالية (FCC). يخضع التشغيل للشرطين التاليين: (1) لا يجوز أن يتسبب هذا الجهاز في حدوث تداخل ضار، و(2) يجب أن يقبل هذا الجهاز أي تداخل يتعرض له، بما في ذلك التداخل الذي قد يتسبب في إحداث خلل في تشغيله. **تحذير:** قد تؤدي التغييرات أو التعديلات غير الموافق عليها صراحةً من قبل الطرف المسؤول عن التوافق إلى إبطال صلاحية المستخدم لتشغيل الجهاز. **ملاحظة:** تم اختبار هذا الجهاز وثبتت أنه متوافق مع حدود الأجهزة الرقمية من الفئة (ب) بموجب الفقرة رقم 15 من قواعد لجنة الاتصالات الفيدرالية (FCC). وقد وُضعت هذه الحدود لتوفير حماية معقولة من التداخل الضار في أي تجهيزات سكنية.

يولد هذا الجهاز طاقة تردد لاسلكي ويستخدمها ومن الممكن أن يشعها، وإذا لم يتم تجهيزه واستخدامه وفقًا للتعليمات، فقد يتسبب ذلك في حدوث تداخل ضار في الاتصالات اللاسلكية. ومع ذلك، لا يوجد ضمان بعدم حدوث تداخل في تجهيز بعينه. إذا تسبب هذا الجهاز في حدوث تداخل ضار مع استقبال موجات الراديو أو موجات التلفاز، وهو ما يمكن معرفته عن طريق إيقاف تشغيل الجهاز ومعاودة تشغيله، فننصح المستخدم بمحاولة تصحيح التداخل من خلال اتباع إجراء واحد أو أكثر من الإجراءات التالية: (1) إعادة توجيه هوائي الاستقبال أو تغيير مكانه. (2) زيادة المسافة الفاصلة بين الجهاز وجهاز الاستقبال. (3) توصيل الجهاز بمأخذ كهربائي على دائرة مختلفة عن تلك التي يتصل بها جهاز الاستقبال. (4) استشارة التاجر أو فني متخصص في مجال الراديو/التلفاز للحصول على المساعدة.

المستورد التالي هو الطرف المسؤول (بالنسبة لمسائل هيئة الاتصالات الفيدرالية فقط).

اسم الشركة: "باور موبايل لايف إل.إل.سي"

العنوان: 400 جادة 108، شمال شرق (400STE)، بيلفيو، واشنطن 98004-5541

رقم الهاتف: 1 + (800) 3056 994

بيان التوافق مع معايير ISED

يحتوي هذا الجهاز على جهاز (أجهزة) إرسال/جهاز (أجهزة) استقبال معفاة من الترخيص تتوافق مع المعيار (المعايير) المعفاة من ترخيص وزارة العلوم، والابتكار، والتنمية الاقتصادية في كندا. يخضع التشغيل للشرطين التاليين:

- لا يجوز أن يتسبب هذا الجهاز في حدوث تداخلات.
- يجب أن يقبل هذا الجهاز بتلقي أي تداخلات، حتى تلك التي قد تؤدي إلى الإضرار بعملية تشغيل الجهاز.

بيان المطابقة

يتوافق هذا المنتج مع متطلبات التداخل اللاسلكي في الاتحاد الأوروبي. تعلن شركة Anker Innovations Limited بموجب هذا المستند أن جهاز اللاسلكي من نوع T9150 متوافق مع التوجيه 2014/53/EU. النص الكامل لإعلان المطابقة للاتحاد الأوروبي متاح على الموقع التالي على الإنترنت: https://support.eufy.com/s/articleRecommend?type=Download

بيان مطابقة بريطانيا العظمى

تعلن شركة Anker Innovations Limited بموجب هذا المستند أن نوع المنتج T9150 متوافق مع اللوائح التنظيمية للأجهزة اللاسلكية لعام 2017 بالإضافة إلى لوائح تقييد استخدام بعض المواد الخطرة في لوائح الأجهزة الكهربائية والإلكترونية لعام 2012. النص الكامل لإعلان المطابقة في بريطانيا متاح على الموقع التالي على الإنترنت:

https://support.eufy.com/s/articleRecommend?type=DownLoad
المستورد التالي هو الطرف المسؤول (وجهة الاتصال لشؤون الاتحاد الأوروبي والمملكة المتحدة)
Anker Innovations Deutschland GmbH
Anker Technology (UK) Limited, GNR8, 49 Clarendon Road, Watford, Hertfordshire, WD17 1HP, United Kingdom
Georg-Muche-Strasse 3, 80807 Munich, Germany
Anker Innovations Limited
غرفة 19-1318، هوليوود بلازا، 610 طريق ناثان، مونغ كوك، كولون، هونغ كونغ

ضمان أستراليا

تفصل هذه الوثيقة الشروط والأحكام الخاصة بالضمان الوارد مع هذا المنتج. يُرجى تجاهل أي تمثيلات أخرى داخل عبوة هذا المنتج أو مقدمة معها والتي تُشكل أو يبدو أنها تشكل ضمانًا. هذا الضمان مُقدم من قبل شركة Anker Innovations Limited في 19-1318 Room 610 Nathan Road, Mongkok, Kowloon, Hong Kong،Hollywood Plaza،

ورقم دعم خدمة العملاء (الولايات المتحدة) هو 988 7973 (800) 1+ من الاثنين إلى الجمعة 9:00 صباحًا - 5:00 مساءً (بتوقيت المحيط الهادئ)، وفي المملكة المتحدة هو 1604 (0) 44+ 936200 من الاثنين إلى الجمعة 6:00 - 11:00 (بتوقيت جرينتش) وعنوان البريد الإلكتروني لخدمة العملاء هو support@anker.com.

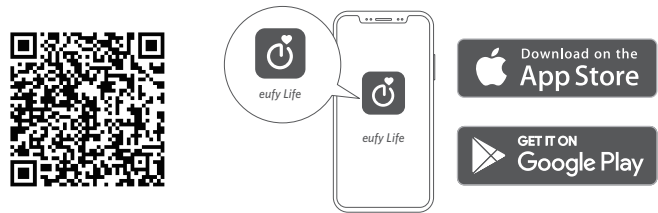
مع مراعاة الاستثناءات والقيود المبينة أدناه، فإننا نضمن لكم في حالة شراء المنتج منا مباشرة أو من أي موزعينا المعتمدين؛ أنها لن تحتوي على عيوب ناجمة عن خلل في أعمال الصناعة أو عيوب في المواد. يسري هذا الضمان لمدة 18 شهرًا من تاريخ الشراء.

مع مراعاة أي حقوق أخرى يكفلها لك قانون المستهلك الأسترالي، فإننا لن نتحمل أي مسؤولية عن العيوب الناتجة عن حالات التلف أو الفقد الناجمة عن عوامل خارجة عن سيطرتنا، أو أي منتج جرى صيانته على نحو يخالف أي تعليمات عناية أو صيانة مقدمة مع المنتج، أو أي حالات تعديل تطرا على منتج يجري تنفيذها دون معرفتنا، أو تلف أو عيوب ناتجة عن المنتج بسبب الاستخدام غير المعتاد أو غير الموصى به. لن نكون مسؤولين عن أي خسارة خاصة أو غير مباشرة أو تبعية أو اقتصادية أو أضرار أو خسائر في الأرباح قد تكبدها أنت أو أي شخص آخر ناتجة عن أي فعل أو تقصير من طرفنا. تقتصر مسؤوليتنا الكلية وفق هذا الضمان ضد العيوب على استبدال البضائع. يجب تقديم أي مطالبة بموجب هذا الضمان عن طريق إعادة البضائع المعيبة إلينا، على نفقتك الخاصة. يرجى إرسال الوصف التفصيلي للعيب مصحوبًا بدليل الشراء على البريد الإلكتروني support@anker.com وسنقدم تعليمات حول كيفية الحصول على بديل. إذا لم يكن لديك اتصال بالإنترنت، فيرجى الاتصال بنا للحصول على مزيد من الإرشادات.

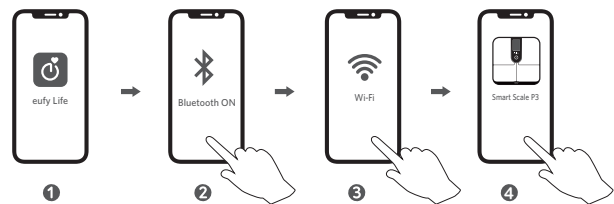
هذا الضمان ضد العيوب مقدم لك بالإضافة إلى أية حقوق وسبل انتصاف أخرى قد تكون لك بموجب القانون. تتوفر سلعنا بضمانات لا يمكن استثنائها بموجب قانون حماية المستهلك الأسترالي. يحق لك الاستبدال أو استرجاع الأموال في حالة حدوث أي عطل كبير والتعويض مقابل أي فقدان أو تلف يمكن التنبؤ به على نحو معقول. كما يحق لك أيضًا إصلاح السلع أو استبدالها إذا لم تكن السلع ذات جودة مقبولة ولم يصل الفشل إلى حد وجود عطل كبير.

تنزيل تطبيق EufyLife والاقتران

- 1 نزل تطبيق EufyLife من App Store (للأجهزة التي تعمل بنظام iOS) أو Google Play (للأجهزة التي تعمل بنظام Android).



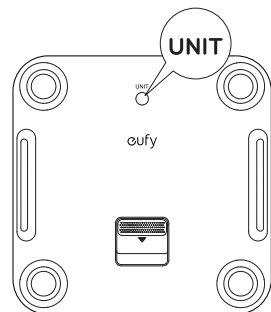
- 2 قم بتمكين Bluetooth وتقنية Wi-Fi على هاتفك الذكي أو جهازك اللوحي.
- 3 افتح تطبيق EufyLife وأنشئ حساب مستخدم. يُرجى إدخال معلومات دقيقة في ملف تعريف المستخدم الخاص بك.
- 4 حدد إضافة جهاز على الصفحة ملكي. اتبع التعليمات الموجودة في التطبيق لإضافة Smart Scale P3.



*فقط مع اتصال Wi-Fi بسرعة 2.4 جيجا هرتز

اختيار وحدة القياس

- 1 اضغط على زر UNIT في الجزء السفلي من الميزان للتنقل بين وحدة القياس وتحديدتها: lb (رطل) / kg (كيلوجرام) / st (ستون).

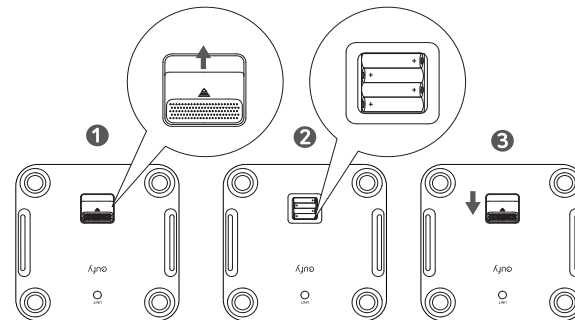


• لاستعادة إعدادات ضبط المصنع، اضغط مع الاستمرار على الزر UNIT لمدة 10 ثوان.

- 2 يمكن تحديد وحدة القياس وحفظها في تطبيق EufyLife. افتح تطبيق EufyLife وحدد وحدة الوزن في قائمة الإعدادات.

إدخال البطاريات

- 1 ضع الميزان على سطح مستو.
- 2 اسحب لأعلى لفتح باب حجرة البطارية وأدخل 4 بطاريات من نوع AAA. تأكد من أن الطرفين الموجب والسالب مواجهان لاتجاه القطبية الصحيح كما هو مبين في حجرة البطارية.
- 3 اسحب لأسفل لغلاق باب حُجيرة البطارية. تأكد من تثبيت غطاء غرفة البطارية في مكانه.



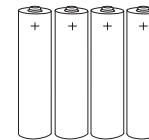
💡 **بطارية منخفضة**

- سيظهر على شاشة TFT عندما تكون البطارية منخفضة. استبدل جميع البطاريات في نفس الوقت. تجنب مزج البطاريات الجديدة والمستعملة.
- عند عدم القياس، سيتم إيقاف تشغيل شاشة TFT تلقائيًا بعد الخمول لمدة 10 ثوان.

محتويات العبوة



Smart Scale P3



بطاريات من نوع AAA (عدد 4 بطاريات)



دليل المستخدم ووثائق أخرى

افتح تطبيق EufyLife واتبع التعليمات التي تظهر على الشاشة لإقران الميزان بجهازك.

بمجرد الاقتران، سيتم توصيل التطبيق والميزان تلقائيًا في كل مرة يُفتح فيها التطبيق.

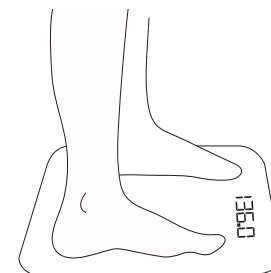
أيقونة الحالة	توضيح	
وميض	الاقتران	❌
صلب	متصل	
منطفئ	غير متصل	📶
وميض بطيء	جاهز للاتصال	
وميض سريع	الاتصال	
صلب	متصل	



- هذا الميزان متوافق مع الأجهزة التي تعمل بنظام iOS 11.0 والإصدارات الأحدث أو نظام Android 6.0 والإصدارات الأحدث.
- لإكمال الإعدادات، تحتاج إلى السماح لتطبيق EufyLife باستخدام موقعك.
- لا تقم بإقران الميزان من قائمة Bluetooth بهاتفك الذكي. استخدم تطبيق EufyLife لإقران الميزان مع هاتفك الذكي.

بدء القياس

- 1 ضع الميزان على سطح مستو وصلب.
- 2 عند القياس لأول مرة ، يرجى التأكد من تحديد ملف تعريف المستخدم الخاص بك.
- 3 يجب أن تقف حافي القدمين فوق الميزان.
 - سيبدأ تلقائيًا تحليل وزنك جسمك وتركيبه.
 - بعد القياس، سيظهر وزنك والمعلومات الأخرى المتاحة على شاشة الميزان. يمكنك العثور على تحليل مفصل لتكوين الجسم داخل تطبيق EufyLife.



- اصعد فوق الميزان وأنت حافي القدمين. قف ثابتًا حتى اكتمال القياس.
- يمكن أن يتعرف المقياس تلقائيًا على المستخدمين بناءً على إحصائياتهم السابقة.
- إذا لم يتم التعرف على المستخدم الحالي ، فما عليك سوى الضغط بقدميك للتدوير بين المستخدمين.

قياس الوزن فقط

يُمكن أن يُستخدم هذا الميزان كميزان تقليدي لقراءة الوزن.

- 1 افتح تطبيق EufyLife واضغط على الإعدادات، ثم حدد الوضع البسيط.
- 2 اخط على الميزان لقياس وزنك الحالي.

خدمة البيانات

خدمات الجهات الخارجية

يدعم تطبيق EufyLife ثلاثة برامج خدمة بيانات تابعة لجهات خارجية: Apple Health وFitbit وGoogle Fit. يمكنك فتح تطبيق EufyLife والعثور على خدمات الجهات الخارجية على الصفحة ملكي لمزامنة البيانات.

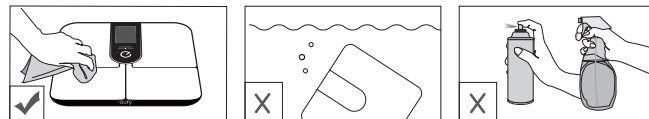
ملاحظة: يمكن مزامنة بيانات الحسابات المسجلة فقط. لن تتم مزامنة بيانات أفراد الأسرة.

تصدير البيانات

يدعم تطبيق EufyLife تصدير بياناتك. يمكنك فتح تطبيق EufyLife والعثور على الخصوصية والبيانات - تصدير كل البيانات على الصفحة ملكي لتصدير البيانات.

الصيانة

قم بتنظيف الميزان بقطعة قماش مجففة، وناعمة، أو مُرطبة قليلاً.



- لا تغسل الميزان أبدًا بالماء أو تغمره في الماء.
- لا تستخدم أبدًا المنظفات لتنظيف الميزان لأن ذلك قد يتسبب في تعطله أو تغيير لونه.

استكشاف الأخطاء وإصلاحها

عرض الخطأ	الوصف	الحل
	حمل زائد.سيتم إيقاف تشغيل الجهاز.	توقف عن استخدام الميزان للقياس.
	البطارية منخفضة.سيتم إيقاف تشغيل الجهاز.	استبدل جميع البطاريات في نفس الوقت.
	فشل إعداد شبكة Wi-Fi.	- افتح تطبيق EufyLife واتبع التعليمات التي تظهر على الشاشة لإعادة توصيل الميزان بجهازك. - انقل الميزان إلى مكان قريب من جهاز التوجيه الخاص بك قبل إعداد شبكة Wi-Fi. - اضغط لمدة 10 ثوان على زر UNIT لاستعادة إعدادات المصنع، ثم أعد تشغيل اتصال Wi-Fi.
	تعذر إجراء الترقية.	افتح تطبيق EufyLife واضغط على الإعدادات، ثم حدد تحديث البرنامج الثابت.

عند القياس

المشكلة	السبب	الحل
نتائج قياس غير عادية: - مرتفع جدًا - منخفض جدًا - فرق كبير بين قياسين متتاليين	وضعية خاطئة.	اصعد فوق الميزان حافي القدمين وقف بثبات.
	ملف تعريف المستخدم غير دقيق.	تأكد من دقة ملف تعريف المستخدم.
	تم وضع الجهاز على سجاد ناعم أو سطح غير مستوٍ.	قم بوضع الجهاز على سطح صلب ومستوٍ.
	لم يتم تركيب البطاريات.	قم بتركيب 4 بطاريات من نوع AAA جديدة.
لا يتم تشغيل شاشة TFT بعد الصعود على الميزان.	نفدت البطاريات.	استبدل جميع البطاريات في نفس الوقت.

المشكلة	السبب	الحل
الميزان لا ينتقل إلى تحليل تكوين الجسم.	يتم أخذ القياس أثناء ارتداء الحذاء أو الجورب.	يجب أن تقف حافي القدمين على الميزان.
	حاليًا، يتم استخدام وضع قياس الوزن فقط في تطبيق EufyLife.	قم بتغيير وضع القياس في تطبيق EufyLife.
	وضعية خاطئة.	اصعد فوق الميزان حافي القدمين وقف بثبات.
	ملف تعريف المستخدم غير دقيق.	تأكد من دقة ملف تعريف المستخدم.

المواصفات

الموديل	T9150
الطاقة	6 فولت (4 بطاريات من نوع AAA)
شاشة الكريستال السائل (TFT)	قياس 3.5 بوصة (320 × 480 بكسل)
وحدات القياس	رطل / كيلوجرام / ستون
وحدة الزيادة	0.1 رطل/0.05 كجم
وحدة زيادة دهون الجسم	0.1%
وحدة زيادة المياه في الجسم	0.1%
وحدة زيادة الكتلة العضلية	0.1 كجم
معدل القياس	3 كجم - 200 كجم / 6.6 أرطال - 440 رطلاً / صفر: 6.6 أرطال - 31: 7 أرطال
وزن التنشيط	5 كجم
بيئة العمل	درجة الحرارة: 10 درجات مئوية إلى 40 درجة مئوية/ 50 درجة فهرنهايت إلى 104 درجة فهرنهايت الرطوبة: 20% - 90% رطوبة نسبية

خدمة العملاء

لمقاطع الفيديو التعليمية والأسئلة الشائعة والكتيبات والمزيد من المعلومات، تفضل بزيارة:
support.eufylife.com

اتصل بنا

support@eufylife.com

www.eufylife.com

(US/CA) +1 (800) 994 3056
(UK) +44 (0) 1604 936200
(DE) +49 (0) 69 9579 7960
(日本) +81 03 4455 7823

لمقاطع الفيديو التعليمية والأسئلة الشائعة والكتيبات والمزيد من المعلومات، تفضل بزيارة:
https://support.eufylife.com
أو امسح رمز الاستجابة السريعة ضوئيًا أدناه:



@EufyOfficial @EufyOfficial @EufyOfficial @EufyOfficial

بيئة التخزين	درجة الحرارة: -10 درجات مئوية إلى 50 درجة مئوية/ 14 درجة فهرنهايت إلى 122 درجة فهرنهايت الرطوبة: ≥ 90% رطوبة نسبية
نطاق التردد أثناء التشغيل	2400 ميغا هرتز - 2500 ميغا هرتز
الطاقة المنقولة	Wi-Fi: 18 ديسيبل مللي واط Bluetooth: 4 ديسيبل مللي واط
إصدار الـ Bluetooth	5.0
إصدار Wi-Fi	2.4 جيجا